

KANPEZU_{ko} udala

Boletín informativo municipal · Udal albistegia

KANPEZU ANTOÑANA URBISU BUXANDA OTEO

El nuevo Las Cruces, dispuesto para entrar en juego

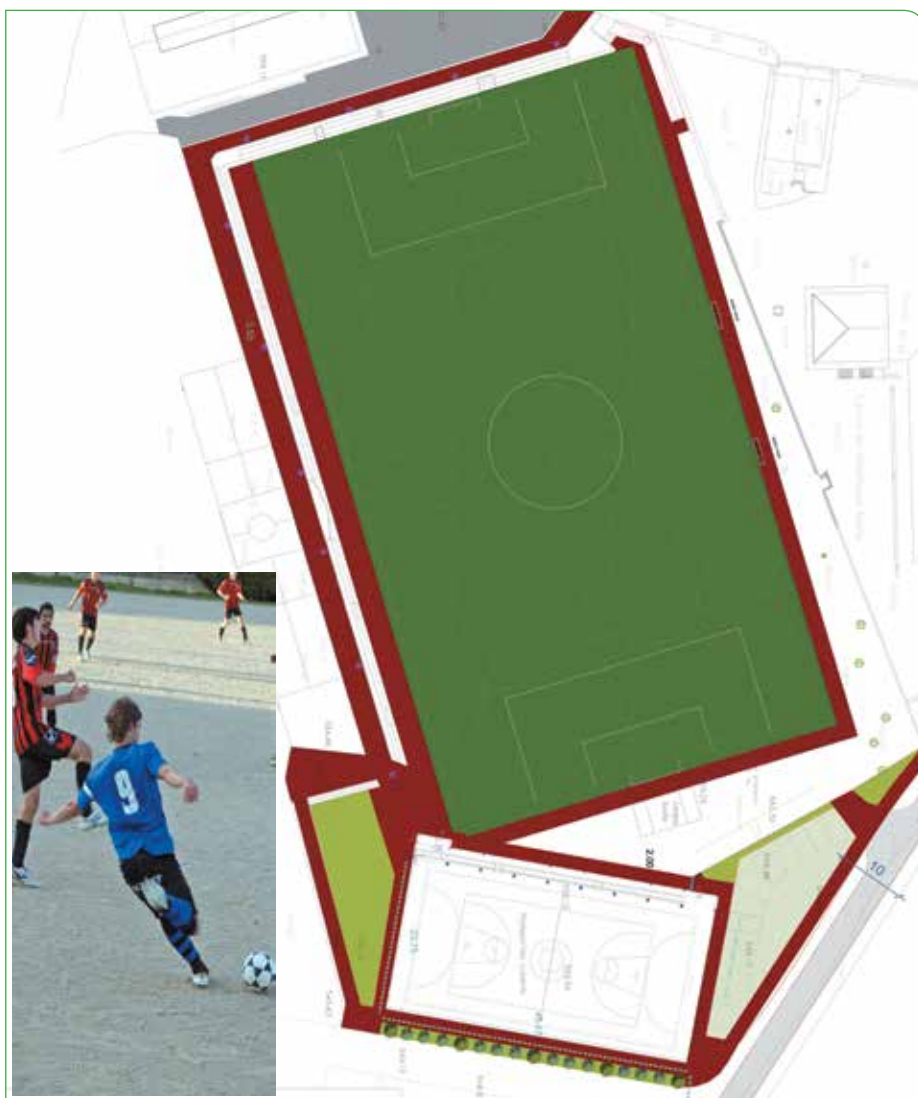
Iniciados los trámites para licitar la renovación del campo, que estará listo este mismo año

El nuevo campo de fútbol de Las Cruces con césped artificial, iluminación y otras mejoras será una realidad en pocos meses. El tiempo necesario para cumplimentar la fase de tramitación del proyecto y unas obras con ejecución prevista de tres meses.

Los plazos corren ya desde el 14 de febrero cuando la corporación en pleno aprobó por unanimidad el pliego de condiciones y la licitación de la obra, un proceso que culmina en abril con la adjudicación. De iniciarse a continuación la renovación, como está previsto, Campezo tendrá dispuesto el nuevo terreno de juego para el inicio de la próxima temporada, aún dentro del verano, y dirá adiós al viejo campo de arena.

En la sesión plenaria, el concejal de Economía, Manu Muñoz, expuso las líneas maestras de este proyecto que tiene ya cerrada su financiación. Serán 285.000 euros de inversión. Federación Española de Fútbol -con mediación de la Alavesa- Diputación y Gobierno Vasco se comprometen con 200.000 y de los 85.000 restantes (donde se incluyen 5.000 euros de dirección de obra), responde el Ayuntamiento de Campezo.

El estudio de base elaborado por el arquitecto municipal recoge un campo de idénticas medidas, con un ligero desplazamiento desde el costado de vestuarios, cuatro torres de iluminación, cierre perimetral y un acceso directo para los escolares de IPI Mendialdea.



Diru-hornidura nagusiak

-Material berriko belardi artifiziala futbol 11 zelaia eta bi futbol 7ko zeharkako zelaiak. Jokaleku minimoa: 99 x 55 m. Babeslekua; 104 x 59 m.

-Saneamendu sarea, eta ureztatze eta hornitze sarea programatuak.

-Argiztapen berria: 16m-ko altuera duten 4 zutabe, proiektoreak eusteko.

-Bi ate finkoak futbol 11an jokatzeko, eta bi ate eraisgarri bikoitzak.

Atención Primaria sigue siendo de gestión foral

La Diputación seguirá gestionando la Atención Primaria -Vivienda comunitaria, Centro de día y Servicio de Ayuda a Domicilio- dentro de los Servicios Sociales al menos por dos años más en Campezo, tras la solicitud de prórroga de esta prestación, acordada en el último pleno. Con esta medida, el Ayuntamiento resuelve por ahora la competencia que le es asignada en aplicación de la Ley de Servicios Sociales del País Vasco, difícil de asumir en su gestión por ser administración pequeña.

Ibernaloko Jatetxea anuncia su apertura el 4 de marzo

Ibernaloko Jatetxea eta Landetxea anuncia la reapertura de las instalaciones el viernes 4 de marzo con un servicio de barra y raciones durante su primer fin de semana. Ecopazo es la empresa adjudicataria del servicio tras la aprobación del contrato en la última sesión plenaria. Sus responsables han adelantado a este boletín que dedicarán las primeras semanas a poner a punto los servicios de restaurante y casa rural, mientras deciden la fecha de un acto de inauguración oficial.



Sukaldaritza ikastaroa arrakastatsuan betiko errezetak eta plater arabiarrak

Otsailean zehar, hiru orduko lau saioetan, Ibernako txokoan egin izan den Udalak antolatutako lehen sukaldaritza ikastaroa arrakasta itzela izan da. Herritar batzuen eskariari erantsunez anotolatu den programako 12 plazak bete dira. Beste izen emate bat gehitu egin zen betiko eta arabiar jatorrizko errezetak ikasteko edo hobetzeko.

Lau egunetako hiru Ibernaloko Jatetxeko sukaldariak, Eli Plazaolak, eman ditu, eta laugarrenean, Rachidak, arabiar jatorriko bizilagunak, kuskus, txitxi-burruntzia, ogia eta postreak.

Parte hartzaileak, bikoteka antolatuta, lehen eta bigarren platerak eta postreak sukaldatu zituzten -guztira 24 ikasturte osoan-, eta saioak bukatu baino lehen dastatu eta komentatu zituzten. Orain inkestan baloratuko da probetxuzko ikastaroa eta sukaldari berri eta eskarmentudunen artean giro ezin hobea izan duena.

Trece personas participaron en febrero en el primer curso de cocina organizado por el Ayuntamiento y que en una primera valoración ha cosechado un gran éxito. El curso, desarrollado en el txoko de Ibernalo, se centró durante tres días en recetas tradicionales y en cocina árabe durante el cuarto. Las y los participantes, noveles o con experiencia en cocina, elaboraron un total de 24 platos que se valoraron en su degustación posterior.



Disposición municipal a avanzar en alternativas de compostaje para los residuos orgánicos

El Ayuntamiento ha mostrado su disposición para sensibilizar a la población sobre la necesidad de poner en marcha un nuevo sistema de recogida de residuos sólidos urbanos basado en el compostaje, como así lo han manifestado además los otros cinco municipios de Mendialdea. En una reunión celebrada en la Cuadrilla el 15 de febrero, la directora foral de Medio Ambiente, Amaia Barredo, adelantó las líneas principales de un estudio en el que trabaja la Diputación con el objetivo de impulsar el reciclaje de los residuos orgánicos. Según este estudio, las alternativas más viables en los núcleos rurales para la fracción orgánica son el autocompostaje en viviendas unifamiliares, el compostaje comunitario por barrios o la implantación del contenedor marrón. Ahora, el Ayuntamiento de Campezo iniciará una campaña para ver la disposición vecinal a acoger estas opciones.

Kanpezu insta al Gobierno Vasco a modificar la gestión de los comedores escolares e introducir alimentos locales

El nuevo modelo implica que centros como Mendialdea IPI ejerzan su derecho a decidir

La moción aprobada incluye la demanda de “comedores más sanos, cercanos y justos”

Comer de manera más saludable contando con el sector agroecológico local es una reivindicación del Ayuntamiento de Campezo para el centro escolar IPI Mendialdea que se plasmó en una moción de noviembre. Un segundo texto aprobado por unanimidad en el último pleno pone el acento en solicitar al Departamento de Educación del Gobierno Vasco dar pasos para modificar el modelo de gestión.

La actual normativa (Orden de marzo de 2000) que regula los comedores escolares de la red pública de la CAV no satisface, según esta moción, las demandas de las comunidades educativas. “La sociedad actual, los centros escolares y los ayuntamientos demandan unos comedores más sanos, cercanos y justos, que cumplan una función educativa”.

La instancia para cambiar el actual modelo -que supone elaborar alimentos en las cocinas de los centros pero con materia prima aportada por las empresas homologadas, Magi en el caso de Kanpezu- se centra en que el Gobierno Vasco “cumpla



la solicitud realizada por el Parlamento en febrero pasado e intensifique los trabajos con agentes implicados para que durante el contrato vigente analice y decida los pasos a dar” cara al objetivo planteado.

El nuevo modelo propuesto incluiría tres puntos. Por una parte, los menús incorporarían alimentos locales, de temporada y agroecológicos. Al mismo tiempo, se crearía un modelo integral con la participación de toda la comunidad escolar. Y

por último, el comedor se concibe como un espacio educativo, por lo que se reclaman condiciones para así se desarrolle.

A la presentación de la moción acudió un grupo de madres y padres de las AMPAs de Maeztu y Kanpezu quienes informaron de las primeras acciones conjuntas emprendidas. Entre ellas, se ha introducido el hamaiketako en Infantil y Primaria con criterios saludables. En Kanpezu utilizan el comedor 138 escolares este curso.

Kudeaketa mandatua Foru Aldundiari txakur abandonatuak biltzeko

Udaleko Udalbatzak adostu zuen Foru Aldundiko Nekazaritza Sailari kudeaketa mandatua egitea Kanpezuko txakur abandonatuak edo kaleko txakurrak bildu, zaintzeko eta mantentzeko zerbitzu egin dezan. Neurri honen arabera, Foru Aldundiak kudeatzen duen Animaliak Babesteko Zentroan identifikaziorik gabeko txakurren zaintza eta mantenu gastuak, tartean ez-ohiko gastuak eta erreklamazio espedienteen gastuak, Udalari pasako zaizkio.

Jabeek egin beharko dute aurre txip-a duten txakurrengatik sortutako gastuei; hala ere, erreklamazioa ez bada gauzatzen Foru Aldundiak bere gain hartzen ditu gastu horiek. Nekazaritza Saila arduratzen da jabeek txakurrak abandonatzeagatik egin beharreko zehapen espedienteak kudeatzeaz.



El Ayuntamiento ha acordado realizar la encomienda de gestión a la Diputación para el servicio de recogida, custodia y mantenimiento de perros abandonados o vagabundos. La medida implica responder ante los gastos ocasionados por animales sin identificar, aunque la institución foral cubre la reclamación fallida de gastos a responsables de perros chipados.



Hainbat ekintzak 20. Korrika itxaroten Kanpezun

Kanpezura heldu baino lehen 20. Korrika inguruan jarduera ugari izango dira. Batzordea osatzen duten zenbait taldeek, Mendialdeko beste herrietakoak barne, antolatu dituzte esandako jarduerak; hau da Korrika Kulturalaren agenda udalerrian:

- Martxoaren 5an, 18etan. Kanpezun Kultur Etxean, mahai ingurua: *Euskaraz bizi nahi dugu.*
- Martxoaren 12an, 11.30etan. Frontoian, Pirritx, Porrots eta Marimotots pailasoak. *Tipi-tapa, Korrika.*
- Martxoaren 16an, 19etan. Urbisuko elkartearen hitzaldia: *Izena eta izana.*
- Martxoaren 25ean. Egun osoan zehar, Kanpezun: Herri kirolak, frontenis txapelketa, elektrotzaranga eta kontzertua K-18-A tabernan.
- Martxoaren 31, Kanpezun. Korrika pasa ondoren gosaria Ceba tabernan. 13.30etan Korrika txikia herriko erdigunetan zehar.



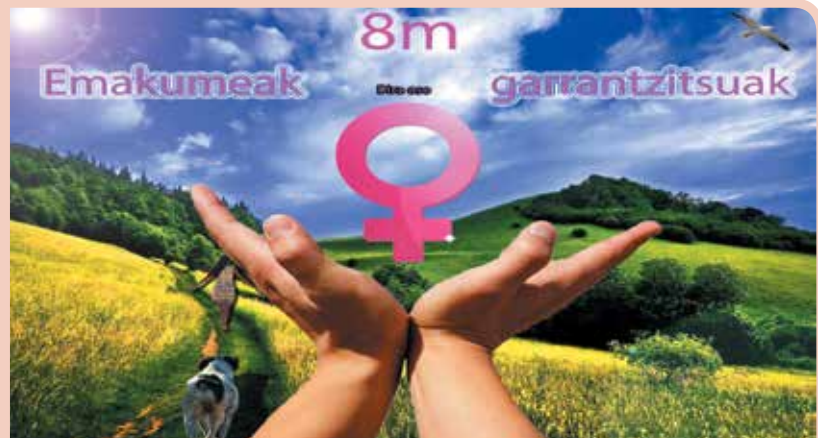
Hilaren 31ean, goizeko 6etan, Lekukoa helduko da

Korrika 20 Otxandion hasiko da, hilak 30, osteguna; eta hurrengo egunean, hilak 31, Mendialdean sartuko da Obekuritik. Kanpezun, Lekukoa Genevillako muga jasoko da goizeko 6etan eta Santikurutzetik eta Orbisoko bideturzetik igaro ondoren, Nafarrora sartuko da berriz ere, Zuñigako muga. Bertako antolatzaileek oraindik ari dira kilometroetan norbanako eta taldeen partehartzea zehazten.



Día de la Mujer, Aulas de tercera edad y Korrika

El programa cultural incrementa actos en un mes de marzo donde las principales referencias son el Día internacional de las mujeres (día 8), las Aulas de Tercera Edad, con cinco jueves de actividades en la Kultur Etxea, y la Korrika Kultural, que tiene su apartado especial, esperando la llegada de la carrera en favor del euskera, el día 31 de marzo. Además, y dentro de la iniciativa Bizilagunak, está programada un encuentro para articular el programa antirumores xenófobos.



El cartel de una igualdad real

El 8 de marzo se celebra el Día Internacional de las mujeres, en torno al cual se alternan este año actividades formativas, reivindicativas y de celebración. El II concurso de carteles digitales convocado por el Ayuntamiento ha recibido diez trabajos entre los cuales *Emakumeak dira oso garrantzitsuak*, de Jon Ander Elorza López (que encabeza esta sección) ha sido el ganador. Es de destacar también el trabajo videográfico realizado por el alumnado de DBH-4 que con el título *Mujeres somos* se puede ver el blog de IPI Mendialdea. Para el mismo día 8 ya se ha lanzado la convocatoria

de la Asociación de la mujer campezana. La comida de confraternización será en Iturrienea a las 14.30 h y para la tarde también está prevista una concentración en la plaza.

El programa Aulas de Tercera Edad 2017 se inició el 16 de febrero e incluyó la celebración, el 23, del Jueves de Lardero con la Rondalla Vitoria. En marzo están previstos, tres charlas, un monólogo y un espectáculo de magia, todos los jueves, a las 17 h en la Kultur Etxea.

El 1 de marzo (17.30 h en Ayuntamiento) se ha convocado una reunión de la iniciativa Bizilagunak. Esta vez para trabajar la acción *Ez utzi enredatzen*, contra los rumores xenófobos.

Inauterien transmisioa

Aurten Inauterien herriko lan taldeak erabaki zuen ikasleei ohitura azaltzea dela herri inauterien tradizioa finkatzeko modu onena. Hori dela eta, talde horren bi kide Haur eta Lehen Hezkuntzako ikasleei eman zieten Toribioren txantxaren berreskurapenaren berri, dagoeneko hiru hamarkada dira dagoeneko. Berriz ere, Toribio gure pertsonajea herriko zorigaitza guztien errudun izendatu zuten; baita, horregatik, Ega Ibaire botare.

